

- Annullation af den afgørelse, som blev truffet af afdelingschefen for »Recruitment and End of Service«, direktorat HR.B, GD Menneskelige Ressourcer og Sikkerhed, i dennes egenskab af ansættelsesmyndighed, om ikke at forny sagsøgerens kontrakt.
- Om fornødent annullation af den af ansættelsesmyndigheden truffede afgørelse om afslag på den af sagsøgeren indgivne klage.
- Sagsøgeren genindsættes i de funktioner, hun havde i GD DIGIT, i forbindelse med en fornyelse af hendes kontrakt i overensstemmelse med de vedtægtsmæssige krav.
- Subsidiært og i tilfælde af, at der ikke gives medhold i ovenfor nævnte påstand om genansættelse, tilpligtes sagsøgte at erstatte det af sagsøgeren lidt tab, som foreløbigt og efter ret og billighed er opgjort til differencen mellem den løn, som ville være blevet udbetalt som midlertidigt ansat i Kommissionen, såfremt sagsøgerens kontrakt var blevet forlænget, og den arbejdsløshedsunderstøttelse, der p.t. oppebæres, og dette i en periode på to år (svarende til den i henhold til artikel 8 i ansættelsesvilkårene for de øvrige ansatte fastsatte varighed af fornyelsen), med tillæg af morarenter efter den lovbestemte sats i den pågældende periode.
- Under alle omstændigheder tilpligtes sagsøgte at betale et beløb, der foreløbigt og efter ret og billighed er fastsat til 5 000 EUR, i erstatning for det ikke-økonomiske tab, med tillæg af morarenter efter den lovbestemte sats med virkning fra datoen for afsigelsen af dommen i sagen.
- Europa-Kommissionen tilpligtes at betale sagens omkostninger.

Sag anlagt den 4. februar 2012 — ZZ mod Revisionsretten

(Sag F-14/12)

(2012/C 138/75)

Processprog: tysk

Parter

Sagsøger: ZZ (ved advokat O. Mader)

Sagsøgt: Revisionsretten for Den Europæiske Union

Søgsmålets genstand og beskrivelse af tvisten

Påstand om annullation af Revisionsrettens afgørelse om ikke at forfremme sagsøgeren til lønklasse AD 13 i forfremmelsesåret 2011.

Sagsøgerens påstande

- Annullation af Revisionsrettens afgørelse af 26. maj 2011 om ikke at forfremme sagsøgeren til lønklasse AD 13 i forfremmelsesåret 2011.

- Annullation af Revisionsrettens afgørelse af 18. november 2011, hvorved den bekræftede antallet af stillinger, der i 2011 stod til rådighed for en forfremmelse til AD 13, med den følge at sagsøgerens klage over afgørelsen af 26. maj 2011 blev afslået.

- Revisionsretten tilpligtes at betale sagens omkostninger.

Sag anlagt den 10. februar 2012 — ZZ mod Kommissionen

(Sag F-16/12)

(2012/C 138/76)

Processprog: fransk

Parter

Sagsøger: ZZ (ved advokaterne P. Nelissen Grade og G. Leblanc)

Sagsøgt: Europa-Kommissionen

Søgsmålets genstand og beskrivelse af tvisten

Annullation af afgørelsen om ensidigt at ændre sagsøgerens tjenestested.

Sagsøgerens påstande

- Annullation af ansættelsesmyndighedens afgørelse vedrørende tjenestestedet af 1. februar 2012, hvorved sagsøgeren forflyttes til kontoret D5 fra kontoret A4.
- Kommissionen tilpligtes at betale sagsøgeren et beløb på 3 000 EUR i erstatning.

- Kommissionen tilpligtes at betale sagens omkostninger.

Sag anlagt den 8. februar 2012 — ZZ mod Kommissionen

(Sag F-17/12)

(2012/C 138/77)

Processprog: italiensk

Parter

Sagsøger: ZZ (ved advokat G. Cipressa)

Sagsøgt: Europa-Kommissionen

Søgsmålets genstand og beskrivelse af tvisten

Påstand om, at Kommissionen tilpligtes at betale erstatning for den skade, som sagsøgeren mener at have lidt som følge af den langstrakte procedure vedrørende anerkendelse af, at den sygdom, som han led af, var alvorlig